



La asociación "PANES-ADPACE ong" - Asociación de ayuda para el desarrollo de los países del África Central, Burundi, Ruanda y República del Congo - inscrita en el registro de asociaciones de la Comunidad Valenciana con el nº CV-01-054343-V, realiza sus actividades principalmente, en el ámbito territorial de la Comunidad Valenciana y en los países citados del África Central.

Panes - Adpace surge de la inquietud de varias personas por ayudar a los demás, por cooperar y colaborar, en un acto de justicia, con los más pobres de la tierra. Queremos aportar nuestro granito de arena para cambiar el mundo, porque, como dijo la madre Teresa de Calcuta, somos una gota de agua en medio de un inmenso océano, pero sin nosotros, al océano le faltaría algo.

Una persona importante en la creación de nuestra asociación ha sido Néstor Nejjimana, natural de Burundi, quien nos ha ayudado a conocer, poco a poco, un país casi desconocido para nosotros. ¡No podíamos desaprovechar la ocasión que se nos había presentado! Y empezamos a descubrir el país de nuestro amigo.

Burundi es uno de los 50 países designados por la ONU como menos adelantados y ocupa el 5º lugar en la clasificación de países pobres. Su producto interior bruto per cápita ocupa el último puesto (180) de los países del FMI.

Más del 90% de la población se dedica a la agricultura y en la mayoría de los casos es agricultura de subsistencia. Además, a causa de la guerra civil, la erosión y la emigración, (a consecuencia de la pasada guerra étnica) son incapaces de resolver sus necesidades alimentarias.

Los problemas de Burundi son extrapolables a los demás países de la zona: Ruanda y R.D. del Congo. En todos ellos existen graves problemas para cubrir las necesidades básicas de subsistencia: falta de agua potable, de asistencia médica, de vivienda y ropa, analfabetismo...

Por todo lo expuesto, los fines que promueve la asociación son: la ayuda humanitaria y la contribución al desarrollo de la zona por medio de proyectos elaborados; la realización de "Campos de Trabajo" por medio del voluntariado; la colaboración en proyectos para la protección y mejora del medio ambiente en las zonas rurales de los tres países...

Y para poder llevar a cabo todo lo expuesto, necesitamos personas decididas que se adhieran a nuestro proyecto, haciéndose socios colaboradores y participando en todos aquellos eventos que realicemos para recaudar fondos y concienciar a la sociedad de la realidad que nos rodea. Para cualquier información, pueden contactar con la asociación en:

panesadpaceong@gmail.com  
Tels: 962 532 992 - 616 428 376



Asociación de ayuda  
para el Desarrollo de los  
Países del África Central

# Proyecto 2020-2021 Reconstrucción de un colegio en Vugizo, Burundi



**Colegio  
Nyakibere  
Vugizo - Burundi**



# I. JUSTIFICACIÓN DEL PROYECTO

## I. JUSTIFICACIÓN DE ESTE PROYECTO

Tras unos años trabajando para llevar agua potable a las familias de Burundi, con muy buenos resultados (más de 100 familias y un colegio de secundaria beneficiados, en total más de 1000 personas) hay que estar satisfecho y agradecer a todos los miembros de la asociación por el espíritu de solidaridad y de caridad demostrado. Aunque queda mucho por hacer en este ámbito.

Dicho esto, informamos que, durante el verano, visitamos un colegio en Burundi llamado NYAKIBERE. La habíamos visto de lejos, sin saber que se encontraba en una situación de emergencia. Dicho colegio está considerado como sucursal de la Escuela Fundamental de JONGWE, pues el mismo director dirige ambos centros escolares. Pero en realidad, el Colegio NYAKIBERE debería tener una administración propia porque tiene ya 175 alumnos repartidos en 6 cursos, desde el 1º hasta el 6º año.

La situación en que se encuentran los niños y maestros de dicha escuela es dramática, pues la administración pública autorizó su apertura porque los padres habían tomado la iniciativa de construir 2 aulas, al no haber encontrado plazas para sus hijos en los colegios existentes, y la administración apreció la iniciativa y prometió ayudarles, pero quizá por motivos económicos no ha hecho nada.

Desgraciadamente, otras aulas que los padres construyeron se han derrumbado por falta de placas para cubrir el tejado, en una región con lluvias abundantes. Por eso acuden ahora a la asociación PANES-ADPACE ONGD esperando obtener ayuda. El reto al que se enfrenta el director y los padres es el de encontrar medios para que sus hijos sigan estudiando. Pero la realidad es que no tienen medios para solucionar este problema. La solución provisional fue el permitir que los alumnos de 1º al 4º año compartieran las 2 aulas existentes: los de 1º y 2º año por la mañana y los 3º y 4º por la tarde.

Quedaba por solucionar el problema de los alumnos de 5º y 6º año. Como el Director es común para ambos colegios (JONGWE y NYAKIBERE), éste permitió fusionar a los alumnos de 5º y 6º año de las dos escuelas; pero las aulas están desbordadas, y algunos alumnos no tienen bancos, estando obligados a sentarse en el suelo.

Pensamos, pues, que la solicitud del Director es totalmente oportuna y debería ser atendida. Ayudarle sería un acto de caridad y de justicia: sería apoyar a estos niños a que puedan seguir dignamente con sus estudios.

A continuación exponemos los presupuestos aproximados para la construcción del colegio NYAKIBERE. Son aproximados, porque no han sido elaborados por expertos, sino por un simple albañil con experiencia práctica pero que conoce bien los precios de los materiales de construcción en el mercado de Burundi.



Asociación de ayuda  
para el Desarrollo de los  
Países del África Central

## II. PRESUPUESTO DE CONSTRUCCIÓN DE LAS AULAS EN BURUNDI

### 1. Presupuesto de construcción de 1 aula (Nota: 1 € = 2.081,42 francos de Burundi, a 28 de enero de 2020)

NUMERO	CONCEPTO	CANTIDAD	PRECIO UNITARIO	TOTAL
1	Ladrillos	40.0000	50 F	2.000.000frbu/960,88€
2	Fer à béton nº 8	50	25.000F	1.250.000F/600,55€
3	cimiento	150 bolsas	40.000 F	6.000.000F/2882,64€
4	Piedras de 1ª categoría	20 bens	120.000F	2.400.000F/1153,05€
5	Piedras de 2ª categoría	25 bens	85.000F	2.125.000/1020,93€
6	Arena de 1ª categoría	10 bens	120.000F	1.200.000F/576,52€
7	Gravier (grava)	15bens	100.000F	1.500.000F/720,66€
8	Arena de 2ª categoría	10bens	80.000F	800.000F/384,35€
9	Etriers ( pinzas)	750	500F	375.000F/180,16€
10	Fils à ligaturer (hierros vinculantes)	20kg	5.000F	100.000F/ 48,04€
11.	Rofingi (Bolsas en plástico)	2Kg	10.000F	20.000F/9,60€
12	Planches	80	3500F	280.000F/134,52€
13	ibiti	200	1500F	300.000/144,13€
14	Clous (clavos)	80kg	5.000F	400.000F/192,17€
15	Clavos por tejidos	40kg	8000F	320.000F/153,74
16	Madrier ( madera)	250	5000F	1.250.000F/600,55€
17	Chevrans (vigas)	100	2500F	250.000F/120,11€
18	Les tôles (placas)	80	25.000F	2.000.000F/960,88€
19	Ventanas	5	32000F	160.000F/76,87€
20	Puerta	1	150.000F	150.000F/72,06€
20	Tube ( tubos de hierro)	10	50.000F	500.000F/240, 22€
21	Isuka (azadas)	20	8000F	160.000F/76,87€
22	Ibipawa (palas)	30	7.000F	210.000F/100,89€
23	sipiri	5	6.000F	30.000F/14,41€
24	Ibipanga (machetes)	5	8.000F	40.000F/19,21€
25	Transporte	-	-	300.000F/144,13€
26	Salarios y manos de obra	-	-	6.500.000F/3122,86€
27	TOTAL PROVISIONAL	-	-	31.295.000F/15035,40€
28	TVA (OBR) = IVA		18%	5.633.100F/2706,37€
29	<b>PRESUPUESTO TOTAL</b>			<b>36.928.100F/17741,78€</b>

### 2. Contribución local en este proyecto

Los beneficiarios del proyecto podrán contribuir a su ejecución realizando las siguientes tareas:

1. Aportando la arena (2ª categoría). Ahorro: 800.000 F / 384,35 €.
2. Recogiendo piedras (1ª categoría). Ahorro: 2.125.000 F / 1020,93 €.
3. Preparando el terreno y ejecutando una parte de mano de obra. Ahorro: 3.250.000 F / 1561,43 €.

Con este aporte local, el presupuesto definitivo se reduciría a:

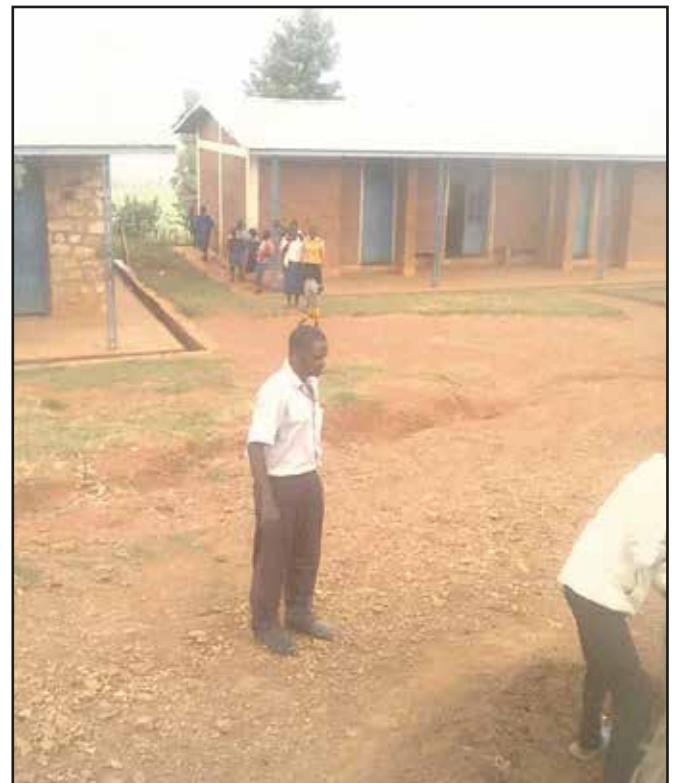
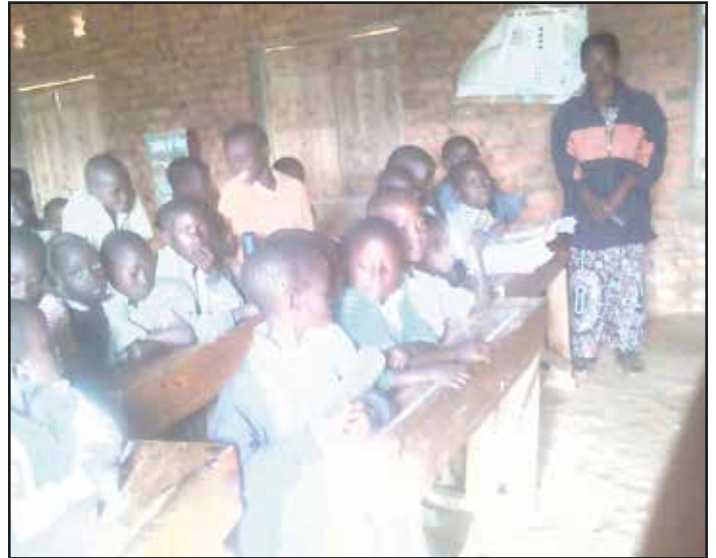
36.928.100 F - (800.000 F + 2.125.000 F + 3.250.000 F) = 30.753.100 F / **14.775,05.€**





### III. CONCLUSIÓN

1. El presupuesto definitivo de construcción de 1 aula de un colegio en Burundi sería de 14.775,05 €.
2. El ciclo completo del colegio en Burundi dura 9 años, por lo que se requieren 9 aulas. Luego, el presupuesto de todo el ciclo será de  $14.775,05 \times 9 \text{ aulas} = \mathbf{132.975,45 \text{ €}}$ .







# Proyecto 2017-2019

## Abastecimiento de agua potable a varios poblados y un colegio en la zona de Viguzo

